



# ကျိန်စုဂ်ဂီၢ်တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ ဖဲ HealthPartners

## Financial Assistance at HealthPartners—Karen

HealthPartners ဟ့ၣ် အပူၤဆါတဖၣ် လၢကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်မၤစၢၤ တၢ်မၤတဖၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ ဘၣ်ဃး တၢ်ထီၣ်ဘးဒီး ကံၢ်စီတၢ်ဟံးပနီၣ်, တၢ်ကဘၣ် ပတံၢ်ထီၣ်လဲၣ်, ဒီးမ့ၢ်တၢ်ကံၢ်ဒွဲး ကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤန့ၣ် ဘၣ်တၢ်တဲန့ၢ်ပၢ်ဟံးပနီၣ်အီၤ လၢလၢပုၤပဲၤဖဲ HealthPartners အကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ ဖီလစံၣ်န့ၣ်လီၤ. ပူၤဆါတဖၣ် ဃုကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤဖီလစံၣ် အကွဲးဒီး လၢတလၢကဘၣ်လၢကစၢၤ ဒီး လံာ်ပတံၢ်ထီၣ်တၢ်လၢ အ့ထၢၣ်နဲးဖီခိၣ်, ဃုတၢ်ကွဲးဒီး တမံၤဃီ လၢတလၢကဘၣ်လၢကစၢၤ ဒီဖျိ လံာ်ပရၢ, မ့တမ့ၢ် ပတံၢ်ထီၣ် ဒီဖျိ ပူၤဆါအ့ထၢၣ်နဲးစရီ (online account) အဖီခိၣ်သ့န့ၣ်လီၤ. လၢကမၤန့ၢ် တၢ်မၤစၢၤလၢ တၢ်ပတံၢ်ထီၣ်တၢ် အကျိၤအကျဲအဂီၢ် မ့တမ့ၢ် လၢကမၤန့ၢ် ကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ ဖီလစံၣ်အကွဲးဒီး ဒီး လံာ်ပတံၢ်ထီၣ်တၢ်ဒီဖျိ လံာ်ပရၢအဂီၢ်, ဝံသးစူၤ လဲၤဟး မ့တမ့ၢ် ဆဲးကျဲၤ HealthPartners ဒ်လၢလၢတက့ၢ်-

### ဟ့ၣ်ယဲၤသန့-

healthpartners.com/FA

### လၢနီၢ်ကစၢ်-

#### Amery Hospital and Clinic

ပူၤဆါကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်မၤစၢၤတၢ်မၤ  
265 Griffin Street East  
Amery, WI 54001

#### HealthPartners Clinic - Stillwater

မုၢ်ကျိၤဝဲၤကွၢ်ဝဲၤဒၢး (မုၢ်ခိၣ်နီၤ-မုၢ်ယဲၤနီၤ)  
1500 Curve Crest Blvd  
Stillwater, MN 55082

#### Hudson Hospital and Clinic

ပူၤဆါကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်မၤစၢၤတၢ်မၤ  
405 Stageline Road  
Hudson, WI 54016

#### Hutchinson Health

ပူၤဆါကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်မၤစၢၤတၢ်မၤ  
1095 MN-15  
Hutchinson, MN 55350

#### Lakeview Hospital

ပူၤဆါကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်မၤစၢၤတၢ်မၤ  
927 West Churchill Street  
Stillwater, MN 55082

#### Park Nicollet Health Services

#### (လၢအပုၤဃုာ်ဒီး Methodist Hospital)

ပူၤဆါကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်မၤစၢၤတၢ်မၤ  
3800 Park Nicollet Blvd  
St. Louis Park, MN 55416

#### Olivia Hospital and Clinic

မုၢ်ကျိၤဝဲၤကွၢ်ဝဲၤဒၢး  
100 Healthy Way  
Olivia, MN 56277

#### Regions Hospital

ပူၤဆါကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်မၤစၢၤတၢ်မၤ  
Mail Stop 11102S  
640 Jackson St  
Saint Paul, MN 55101

#### Westfields Hospital and Clinic

ပူၤဆါကျိန်စုဂ်ဂီၢ် တၢ်မၤစၢၤတၢ်မၤ  
535 Hospital Road  
New Richmond, WI 54017

### ဒီဖျိ လိတဲစိ-

|              |                                                                 |
|--------------|-----------------------------------------------------------------|
| 715-268-8000 | Amery Hospital and Clinic                                       |
| 651-439-6528 | HealthPartners Clinic - Stillwater                              |
| 651-265-1999 | HealthPartners Medical Group Clinics                            |
| 715-531-6200 | Hudson Hospital and Clinic                                      |
| 320-484-4493 | Hutchinson Health                                               |
| 651-430-8709 | Lakeview Homecare & Hospice                                     |
| 651-430-4533 | Lakeview Hospital                                               |
| 952-993-7672 | Park Nicollet Health Services, လၢအပုၤဃုာ်ဒီး Methodist Hospital |
| 320-523-8300 | Olivia Hospital and Clinic                                      |
| 651-254-4791 | Regions Hospital                                                |
| 952-993-5463 | TRIA Orthopaedic Centers and Clinics                            |
| 715-243-2600 | Westfields Hospital and Clinic                                  |

## တၢ်ထီၣ်ဘးဒီးကံၢ်စီပနီၣ်

HealthPartners ၵၢ်ဒွဲး ကျိၣ်စ့ဂ့ၢ်တီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ လၢအဒီးသန့ၤထီၣ်အသး လၢပုၤဆါ အဟံၣ်ဒုၣ်ဃီထၢ တၢ်ဟဲန့ၣ် လၢတၢ်ထီၣ်သၤတြၢၤအီၤဒီး ဖဲၣ်ဒရၢၣ် တၢ်ဖျိၣ်တၢ်ယၢ် အနီၣ်ထီၣ် (Federal Poverty Line (FPL)) န့ၣ်လီၤ. ပုၤဆါတဖၣ် လၢအဟံၣ်ဒုၣ်ဃီထၢ အတၢ်ဟဲန့ၣ်စ့ၤန့ၢ် FPL အမျးကယၤ 200% န့ၣ် ကမၤန့ၢ် တၢ်မၤစၢၤလီၤ တၢ်အပူၤအအါကတၢ်လီၤ. လၢ FPL အမျးကယၤ 201% ဒီး 400% အဘၢၣ်စၢၤ, ကျိၣ်စ့ဂ့ၢ်တီၢ် အတၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ ကဒီးသန့ၤထီၣ်အသးလၢ ဟံၣ်ဖိဃီဖိ အတၢ်ဟဲန့ၣ်, ဟံၣ်ဃီအဒိၣ်အဆံး, ဒီးတၢ်ဆါဟံၣ်အတၢ်ဘူးတၢ်လဲ လၢအယုၤဝဲလၢ တၢ်ကွၢ်ထွဲအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ. ဝံသးစ့ၤ ကွၢ်သၤတြၢၤဒီး HealthPartners အကျိၣ်စ့ဂ့ၢ်တီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ ဖိလစံၣ် လၢနကဒီးန့ၢ်အါထီၣ် တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ အဂီၢ်တက့ၢ်. ပုၤဆါတကၤ မ့ၢ်ဒီးန့ၢ် ဂ့ၢ်ဂီၢ်အူ မ့တမ့ၢ် ကသံၣ်ကသီ တၢ်ကူၤစါယါဘျါ အတၢ်လိၣ်ဘၣ် တၢ်ကွၢ်ထွဲမၤစၢၤ HealthPartners ဒီး မၤန့ၢ် ကျိၣ်စ့ဂ့ၢ်တီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤသ့အယီ, HealthPartners တယုၤအါထီၣ်တၢ် အါန့ၢ်ဒီး နီၣ်ဂံၢ်လၢတၢ်ညီန့ၢ်ဆုၢ်တၢ်ယုၤကဒွဲးစရိဆူ ပုၤဆါတဖၣ် လၢ အအိၣ်ဒီး တၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့ တၢ်အုၣ်ကီၤ အတၢ်ကျၢၢ်ဘၢ ဟ့ၣ်အပူၤ ဘၣ်န့ၣ်လီၤ.

## တၢ်ကဘၣ်ပတံထီၣ်ဒ်လဲၣ်

လၢကပတံထီၣ် ကျိၣ်စ့ဂ့ၢ်တီၢ်တၢ်မၤစၢၤအဂီၢ်, ပုၤဆါတဖၣ် ကဘၣ် မၤပဲၤ လံာ်ပတံထီၣ်တၢ် လံာ်ကွီၣ်ဒိဒီး ဆုၢ်ကဒါက့ၤအီၤဆူ HealthPartners ဒီဖျိ အဝဲသ့ၣ် အအူထၢၣ်နးစရိ (online) အဖီခိၣ်, လၢနီၣ်ကစၢ်, ဒီဖျိ လံာ်ပရၢ, မ့တမ့ၢ် ဒီဖျိ ဖဲး(စ) ဒီဖျိတၢ်စူးကါ တၢ်ဆဲးကျိးဆဲးကျါ အတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ လၢထးတဖၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်ကမၤပုၤဆါတဖၣ် လၢကဟ့ၣ် လံာ်တီလံာ်မိတဖၣ် လၢအဟံၣ်ဖျါ တၢ်ဟဲန့ၣ် (ဒ်အမ့ၢ် တၢ်ဟ့ၣ်ကဒါက့ၤ ဖဲၣ်ဒရၢၣ် တၢ်ဟဲန့ၣ် ခိသ့), လံာ်တီလံာ်မိတဖၣ် လၢအဟံၣ်ဖျါ တၢ်စုလီၢ်ခိၣ်ခိၣ် လၢတၢ်စူးကါအီၤသ့တဖၣ် <sup>1</sup> (ဒ်အမ့ၢ် တၢ်ဟံၣ်ကီၤစု/ခွဲး (savings/checking) စုစရိ, စတီး, တၢ်အၢၣ်လီၤ (bonds) တဖၣ်) ဒီး တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဘၣ်ဃး တၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့ တၢ်အုၣ်ကီၤ အတၢ်လုၢ်ဘၢဟ့ၣ်တၢ်အပူၤ ခဲအံၤ မ့တမ့ၢ် လၢနကပူၤအီၤ (ဒ်အမ့ၢ် Medicaid, Medicare, မ့တမ့ၢ် တၢ်အုၣ်ကီၤဒီပနီၣ် လၢတမ့ၢ်ပဒိၣ် အတၢ်တဖၣ်) န့ၣ်လီၤ. တၢ်ဆဲးကျိး ကျိၣ်စ့ဂ့ၢ်တီၢ် ပုၤဟ့ၣ်ကူၣ်တဖၣ် သ့ဒီဖျိ လီတဲစိ ဖဲနီၣ်ဂံၢ်လၢလံာ်တဖၣ်လီၤ-

Amery Hospital and Clinic: 715-268-8000

Hudson Hospital and Clinic: 715-531-6200

Hutchinson Health: 320-484-4493

Lakeview Hospital: 651-430-4533

Methodist Hospital: 952-993-5586

Olivia Hospital and Clinic: 320-523-8300

Regions Hospital: 651-254-0842

Westfields Hospital and Clinic: 715-243-2600

ကွၢ်သၤတြၢၤ HealthPartners ကျိၣ်စ့ဂ့ၢ်တီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ ဖိလစံၣ် လၢနကမၤန့ၢ်အါထီၣ် တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤအဂီၢ်တက့ၢ်.

## တၢ်ကွဲးကျိးထံတၢ်တဖၣ်

HealthPartners ကျိၣ်စ့ဂ့ၢ်တီၢ် တၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤ ဖိလစံၣ်, လံာ်ပတံထီၣ်တၢ် အတၢ်ကွဲးကျိးထံတဖၣ်, ဒီး တၢ်ကွဲးကျိးတၢ်တဖၣ်န့ၣ် တၢ်မၤန့ၢ်အီၤသ့ လၢကျိၣ်တနီၤ လၢအဒီးသန့ၤထီၣ်အသးလၢ ပုၤတဝၢ လၢ HealthPartners ဟ့ၣ် တၢ်ကွၢ်ထွဲတဖၣ်န့ၣ်လီၤ. လၢကမမၤန့ၢ် တၢ်ကွဲးဒီလၢ တၢ်ကွဲးကျိးထံအီၤတဖၣ်အဂီၢ်, ဝံသးစ့ၤ လဲၤကွၢ် HealthPartners ပုၤယဲၤသန့ မ့တမ့ၢ် ယုၤအါထီၣ် လံာ်ကွဲးဒီ ဒီဖျိတၢ်စူးကါ တၢ်ဆဲးကျိးဆဲးကျါ လၢထးတဖၣ်န့ၣ်တက့ၢ်.

<sup>1</sup> တၢ်ဟံၣ်ဖျါ တၢ်စုလီၢ်ခိၣ်ခိၣ် ဒီးတၢ်ကွၢ်ကဒါက့ၤန့ၣ် တဘၣ်ထွဲဒီး ပုၤဆါတဖၣ် လၢအဒီးန့ၢ် တၢ်ကွၢ်ထွဲမၤစၢၤ Amery Regional Medical Center ဒီး Hutchinson Health အဂီၢ်ဘၣ်န့ၣ်လီၤ.